REGOLAMENTO (CE) N. 1099/96 DELLA COMMISSIONE

del 19 giugno 1996

che modifica il regolamento (CE) n. 1981/94 del Consiglio, recante apertura e modalità di gestione di contingenti tariffari comunitari per taluni prodotti originari dell'Algeria, di Cipro, dell'Egitto, della Giordania, di Israele, di Malta, del Marocco, dei Territori occupati, della Tunisia e della Turchia e le modalità di proroga o di adattamento dei suddetti contingenti

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea,

visto il regolamento (CE) n. 1981/94 del Consiglio, del 25 luglio 1994, recante apertura e modalità di gestione di contingenti tariffari comunitari per taluni prodotti originari dell'Algeria, di Cipro, dell'Egitto, della Giordania, di Israele, di Malta, del Marocco, dei Territori occupati, della Tunisia e della Turchia e le modalità di proroga o di adattamento dei suddetti contingenti (1), modificato da ultimo dal regolamento (CE) n. 585/96 (2), in particolare gli articoli 6 e 7,

considerando che il regolamento (CE) n. 1981/94 ha aperto negli allegati I e da III a X contingenti tariffari comunitari per taluni prodotti originari rispettivamente della Turchia, della Giordania, del Marocco, di Cipro, dell'Egitto, della Tunisia, dell'Algeria, di Malta e della Cisgiordania e della Striscia di Gaza;

considerando che, poiché alcuni di tali contingenti tariffari comunitari scadono il 30 giugno 1996 e tenuto conto delle modifiche della nomenclatura combinata e dei codici TARIC, è necessario modificare il regolamento (CE) n. 1981/94 per consentire la prosecuzione delle esportazioni da parte dei paesi mediterranei dei prodotti in questione in regime preferenziale, come è previsto dei vari accordi;

considerando che il regolamento (CE) n. 3192/94 del Consiglio, del 19 dicembre 1994, che modifica il regime applicabile all'importazione nella Comunità di taluni prodotti agricoli originari di Cipro (3), ha modificato due contingenti tariffari comunitari e aggiunto un nuovo contingente tariffario comunitario annuale per le uve preparate;

considerando che il regolamento (CE) n. 1571/95 della Commissione, del 30 giugno 1995, recante abrogazione dei regolamenti (CE) n. 2027/94 che fissa i prezzi di riferimento validi per la campagna 1994/1995 nel settore vitivinicolo, (CEE) n. 3418/88 che fissa i prezzi franco frontiera di riferimento applicabili all'importazione di taluni prodotti nel settore vitivinicolo a decorrere dal 1° settembre 1988, (CEE) n. 1393/76 che stabilisce le modalità di applicazione per l'importazione di prodotti del settore vitivinicolo originari di taluni paesi terzi, (CEE) n. 701/84, che fissa le tasse di compensazione nel settore vitivinicolo e (CEE) n. 333/88, relativo alla non riscossione di una tassa di compensazione all'importazione di taluni vini originari e in provenienza da taluni paesi terzi (4), ha soppresso i prezzi franco frontiera di riferimento applicabili all'importazione di taluni prodotti vitivinicoli a partire dal 1° luglio 1995;

considerando che il regolamento (CE) n. 539/96 del Consiglio (5) ha esteso l'applicazione del regolamento (CEE) n. 4088/87 del Consiglio (6) ai prodotti originari della Cisgiordania e della Striscia di Gaza e per evitare delle modifiche al regolamento (CE) n. 1981/94 ogniqualvolta ci sia un'estensione ad un altro paese beneficiario di contingenti tariffari relativi ai fiori e ai boccioli di fiori recisi, è necessario cancellare, all'articolo 3 del regolamento (CE) n. 1981/94, i riferimenti a paesi specifici;

considerando che le misure previste dal presente regolamento sono conformi al parere formulato dal comitato del codice doganale,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

Il regolamento (CE) n. 1981/94 è modificato come segue:

1) nel titolo e nell'articolo 1 le parole «dei Territori occupati» vanno sostituite con «di Cisgiordania e della Striscia di Gaza»;

2) all'articolo 2 il paragrafo 1 sul rispetto del prezzo franco frontiera di riferimento va soppresso. I paragrafi 2, 3 e 4 vanno enumerati rispettivamente 1, 2 e 3;

3) all'articolo 3 il primo comma è sostituito dal testo seguente:

«La concessione del beneficio di contingenti tariffari relativi ai fiori e boccioli di fiori recisi può essere interrotta, per le rose a fiore grande e piccolo e per i garofani uniflori e multiflori, se a livello comunitario si constata l'inosservanza delle condizioni in materia di prezzi di cui al regolamento (CEE) n. 4088/87.»;

4) gli allegati I e da III a X vanno sostituiti rispettivamente dagli allegati da I a IX del presente regolamento.

(1) GU n. L 199 del 2. 8. 1994, pag. 1.
(2) GU n. L 84 del 3. 4. 1996, pag. 8.
(3) GU n. L 337 del 24. 12. 1994, pag. 9.
(4) GU n. L 150 dell'1. 7. 1995, pag. 50.
(5) GU n. L 79 del 29. 3. 1996, pag. 6.
(6) GU n. L 382 del 31. 12. 1987, pag. 22.

Articolo 2

Il presente regolamento entra in vigore il giorno successivo alla pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale delle Comunità europee.*

Esso è applicabile a decorrere dal:

— 1° luglio 1996 per i seguenti numeri d'ordine: 09.0203, 09.1121, 09.1122, 09.1129, 09.1130, 09.1207 e 09.1707;

— 1° ottobre 1996 per il numero d'ordine: 09.1133;

— 15 ottobre 1996 per i seguenti numeri d'ordine: 09.1135 e 09.1136;

— 1° novembre 1996 per i seguenti numeri d'ordine: 09.1152, 09.1114, 09.1137, 09.1138, 09.1190, 09.1381, 09.1420 e 09.1709;

— 15 novembre 1996 per il numero d'ordine: 09.1117;

— 1° gennaio 1997 per gli altri numeri d'ordine.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 19 giugno 1996.

Per la Commissione

Mario MONTI

Membro della Commissione

ALLEGATO I

«ALLEGATO I

TURCHIA

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.0201	0802 21 00 0802 22 00		Nocciole fresche o secche, anche sgusciate o scorticate	25 000	0
09.0203	ex 2008 50 92 ex 2008 50 94	20 20	Polpa di albicocche, senza aggiunta né di alcole né di zuccheri, in imballaggi immediati di contenuto netto superiore a 4,5 kg: — dal 1° luglio al 30 giugno dell'anno seguente	90	0»

ALLEGATO II

«ALLEGATO III

GIORDANIA

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1152	0603 10		Fiori e boccioli di fiori, recisi, per mazzi o per ornamento, freschi: — dal 1° novembre al 31 ottobre dell'anno seguente	56	0»

ALLEGATO III

«ALLEGATO IV

MAROCCO

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1114	0603 10		Fiori e boccioli di fiori, recisi, per mazzi o per ornamento, freschi: — dal 1° novembre al 31 ottobre dell'anno seguente	336,5	0
09.1135			Fiori e boccioli di fiori, recisi, freschi:	2 063,5 (1) (2)	0
	ex 0603 10 11	50	Rose, gladioli e crisantemi:		
		60	— dal 15 ottobre al 14 maggio dell'anno seguente		
	ex 0603 10 51	11			
		12			
		50			
		60			
	ex 0603 10 21	20			
	ex 0603 10 61	10			
		30			
	ex 0603 10 25	20			
	ex 0603 10 65	10			
		30			
	ex 0603 10 13	50	Garofani:		
		60	— dal 15 ottobre al 31 maggio dell'anno seguente		
	0603 10 53				
09.1136	ex 0603 10 29	81	Altri fiori:	1 700 (1) (3)	0
		89	— dal 15 ottobre al 14 maggio dell'anno seguente		
	ex 0603 10 69	10			
		30			
		40			
09.1115	ex 0701 90 51	15	Patate di primizia: — dal 1° gennaio al 31 marzo	43 680	0
09.1117	0702 00 15		Pomodori, freschi o refrigerati:		
	0702 00 20		— dal 15 novembre al 30 aprile dell'anno successivo	96 208	esenzione (4)
	0702 00 45				
09.1190	0702 00 50		— dal 1° novembre al 31 marzo dell'anno successivo	145 676 (5) (6)	
09.1118	0702 00 20		di cui:		
			Pomodori, freschi o refrigerati: — dal 1° al 30 aprile	16 800	esenzione (4)
09.1127	ex 0703 10 11	20	Cipolle, comprese le cipolle selvatiche della specie Muscari comosum fresche o refrigerate:	5 040	0
		30			
	ex 0703 10 19	92	— dal 15 febbraio al 15 maggio		
		93			
	ex 0709 90 90	52			
		53			
		54			

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1109	ex 0704 90 90	92	Cavoli cinesi: — dal 1° novembre al 31 dicembre	120	0
09.1111	ex 0705 11 10 ex 0705 11 80	35 10	Insalata «iceberg» (Lactuca sativa L., varietà capitata L.): — dal 1° novembre al 31 dicembre	120	0
09.1137	0707 00 10 0707 00 15 0707 00 20 0707 00 25 0707 00 35 0707 00 40		Cetrioli: — dal 1° novembre al 31 maggio dell'anno seguente	5 000 (5) (6)	—
09.1138	0709 10 40		Carciofi: — dal 1° novembre al 31 dicembre	500 (5) (6)	—
09.1133	0709 90 71 0709 90 73 ex 0709 90 75 ex 0709 90 79	 da 10 a 60 da 31 a 36 da 51 a 56	Zucchine: — dal 1° ottobre al 20 aprile dell'anno seguente	5 000 (5) (6)	—
09.1121	0805 10 01 0805 10 05 0805 10 09 0805 10 11 0805 10 15 0805 10 19 0805 10 21 0805 10 25		Arance fresche: — dal 1° luglio al 30 giugno dell'anno seguente	296 800	esenzione (4)
09.1122	0805 10 29 0805 10 31 0805 10 33 0805 10 35 0805 10 37 0805 10 38 0805 10 39 0805 10 42 0805 10 44 0805 10 46 0805 10 51 0805 10 55 0805 10 59 0805 10 61 0805 10 65 0805 10 69 ex 0805 10 82 ex 0805 10 84 ex 0805 10 86	 10 11 13 17 10	— dal 1° dicembre al 31 maggio dell'anno seguente	300 000 (5) (6)	—

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1129	ex 0805 20 11	11	Mandarini (compresi i tangerini e i satsuma); clementine, wilkings e simili ibridi di agrumi, freschi	123 200	esenzione (4)
		21			
		31			
		41			
		51			
		61	— dal 1° luglio al 30 giugno dell'anno seguente		
	ex 0805 20 13	11			
		21			
		31			
		41			
09.1130		51	Clementine fresche:	110 000 (5) (6)	—
		61	— dal 1° novembre alla fine di febbraio dell'anno seguente		
	ex 0805 20 15	11			
		21			
		31			
		41			
		51			
		61			
	ex 0805 20 17	11			
		21			
		31			
		41			
		51			
		61			
	ex 0805 20 19	01			
		03			
		05			
		07			
		09			
		11			
		13			
		15			
		23			
		25			
		33			
		35			
		43			
		45			
		53			
		55			
		63			
		65			
	ex 0805 20 21	13			
		21			
		31			
		51			
		71			
	ex 0805 20 23	13			
		21			
		31			
		51			
		71			

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1129 09.1130 *(segue)*	ex 0805 20 25	13			
		21			
		31			
		51			
		71			
	ex 0805 20 27	13			
		21			
		31			
		51			
		71			
	ex 0805 20 29	12			
		14			
		21			
		23			
		31			
		51			
		71			
		91			
	ex 0805 20 31	11			
		21			
		31			
		41			
		51			
		61			
	ex 0805 20 33	11			
		21			
		31			
		41			
		51			
		61			
	ex 0805 20 35	11			
		21			
		31			
		41			
		51			
		61			
	ex 0805 20 37	11			
		21			
		31			
		41			
		51			
		61			
	ex 0805 20 39	11			
		21			
		31			
		41			
		51			
		61			

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1101	ex 1604 13 11	11	Preparazioni e conserve di sardine della specie Sardina pilchardus:		0
		19			
	ex 1604 13 19	11			
		19	— dal 1° gennaio al 31 dicembre 1997	21 000 (7)	
	ex 1604 20 50	13	— dal 1° gennaio al 31 dicembre 1998	22 500 (8)	
		15			
09.1119	2004 90 50		Piselli (Pisum sativum) e fagiolini preparati o conservati non nell'aceto o acido acetico, congelati o no	10 440	0
	2005 40 00				
	2005 59 00				
09.1105	ex 2008 50 92	20	Polpe di albicocche senza aggiunta né di alcole né di zuccheri, in imballaggi immediati di contenuto netto superiore o uguale a 4,5 kg	9 900	0
	ex 2008 50 94	20			
09.1123	2009 11 11		Succi di arance	16 800	esenzione (4)
	2009 11 19				
	2009 11 91				
	2009 11 99				
	2009 19 11				
	2009 19 19				
	2009 19 91				
	2009 19 99				
09.1124	ex 2009 11 11	10	di cui:		
	ex 2009 11 19	10			
	ex 2009 11 91	10	Succhi di arance importati in imballaggi di contenuto inferiore o uguale a 2 litri	5 040	esenzione (4)
	ex 2009 11 99	10			
		91			
	ex 2009 19 11	10			
	ex 2009 19 19	10			
	ex 2009 19 91	10			
	ex 2009 19 99	10			
09.1107	ex 2204 21 79	72	Vini a denominazione di origine recanti i seguenti nomi: Berkane, Saïs, Beni M'Tir, Guerrouane, Zemmour, Zennata, con titolo alcolometrico effettivo uguale o inferiore a 15 % vol e presentati in recipienti di capacità uguale o inferiore a 2 litri	56 000 hl	0
	ex 2204 21 80	72			
	ex 2204 21 83	72			
	ex 2204 21 84	72			
09.1131			Vini di uve fresche, compresi i vini arricchiti di alcole; mosti di uva, diversi da quelli della voce 2009:	95 200 hl	0
	2204 10		– Vini spumanti:		
			– – con titolo alcolometrico effettivo uguale o superiore a 8,5 % vol:		

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1131 *(segue)*	2204 10 19		– – – altri:		
			– – altri:		
	2204 10 99		– – – altri		
			– altri vini; mosti di uve la cui fermentazione è stata impedita o fermata con l'aggiunta di alcole:		
			– – in recipienti di capacità inferiore o uguale a 2 litri:		
	2204 21 10		– – – Vini, diversi da quelli indicati nella sottovoce 2204 10, presentati in bottiglie chiuse con un tappo "a forma di fungo" tenuto da fermagli o legacci; vini altrimenti presentati aventi, alla temperatura di 20 °C, una sovrappressione dovuta all'anidride carbonica in soluzione, non inferiore a 1 bar e inferiore a 3 bar		
			– – – altri:		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo inferiore o uguale a 13 % vol:		
			– – – – – altri:		
	2204 21 79		– – – – – – Vini bianchi		
	ex 2204 21 80	72	– – – – – – altri vini		
		79			
		80			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 13 % vol e inferiore o uguale a 15% vol:		
			– – – – – altri:		
	2204 21 83		– – – – – – Vini bianchi		
	ex 2204 21 84	10	– – – – – – altri vini		
		72			
		79			
		80			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 15 % vol e inferiore o uguale a 18 % vol:		
	ex 2204 21 94	10	– – – – – altri vini		
		30			
		(*)			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 18 % vol e inferiore o uguale a 22 % vol:		
	ex 2204 21 98	10	– – – – – altri vini		
		30			
		(*)			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 22 % vol:		
	ex 2204 21 99	10	– – – – – altri vini		
		(*)			
			– – altri:		
	2204 29 10		– – – Vini, diversi da quelli indicati nella sottovoce 2204 10, presentati in bottiglie chiuse con un tappo "a forma di fungo" tenuto da fermagli o legacci; vini altrimenti presentati aventi, alla temperatura di 20 °C, una sovrappressione dovuta all'anidride carbonica in soluzione, non inferiore a 1 bar e inferiore a 3 bar		

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1131 *(segue)*			– – – altri:		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo inferiore o uguale a 13 % vol:		
			– – – – – altri:		
	2204 29 65		– – – – – – Vini bianchi		
	ex 2204 29 75	10	– – – – – – altri vini		
		(9)			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 13 % vol e inferiore o uguale a 15% vol:		
			– – – – – altri:		
	2204 29 83		– – – – – – Vini bianchi		
	ex 2204 29 84	10	– – – – – – altri vini		
		30			
		(9)			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 15 % vol e inferiore o uguale a 18 % vol:		
	ex 2204 29 94	10	– – – – – altri vini		
		30			
		(9)			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 18 % vol e inferiore o uguale a 22 % vol:		
	ex 2204 29 98	10	– – – – – altri vini		
		30			
		(9)			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 22 % vol:		
	ex 2204 29 99	10	– – – – – altri vini		
		(9)			

(1) A partire dal 1° novembre i prelievi su questo volume saranno concessi solo ad esaurimento del contingente 09.1114.

(2) Questo volume sarà portato a 2 263,5 t nel periodo 1997-1998 e a 2 663,5 t nel periodo 1998-1999 e nei periodi seguenti.

(3) Questo volume sarà portato a 1 900 t nel periodo 1997-1998 e a 2 000 t nel periodo 1998-1999 e nei periodi seguenti.

(4) L'esenzione si applica esclusivamente al dazio ad valorem.

(5) Nel quadro di questi contingenti, il prezzo d'entrata convenzionale a partire dal quale il dazio specifico addizionale previsto nell'elenco delle concessioni della Comunità all'OMC è ridotto a 0 è pari a:

— 492 ECU/t per i pomodori nel periodo dal 1° novembre al 31 dicembre 1996 e 484 ECU/t nel 1997,

— 490 ECU/t per i cetrioli, per il periodo dal 1° novembre al 31 dicembre 1996 e 480 ECU/t nel 1997,

— 594 ECU/t per i carciofi,

— 445 ECU/t per le zucchine, per il periodo dal 1° ottobre al 31 dicembre 1996 e 440 ECU/t nel 1997, ad eccezione del periodo dal 1° febbraio al 31 marzo nel corso del quale si applica il prezzo d'entrata "OMC",

— 273 ECU/t per le arance,

— 496 ECU/t per le clementine.

(6) Se il prezzo d'entrata di una partita è di 2, 4, 6 o 8 % inferiore ai prezzi di entrata convenzionale, il dazio doganale specifico è pari rispettivamente a 2, 4, 6 o 8 % di tale prezzo d'entrata convenzionale. Se il prezzo d'entrata di una partita è inferiore al 92 % dei prezzi d'entrata convenzionale, si applica il dazio doganale specifico consolidato all'OMC.

(7) Per i quantitativi importati oltre il contingente, si applica un dazio doganale del 5 %.

(8) Per i quantitativi importati oltre il contingente, si applica un dazio doganale del 4 %.

(9) Suddivisione Taric applicabile dal 1° gennaio 1997.»

ALLEGATO IV

«ALLEGATO V

CIPRO

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1420	0603 10		Fiori e boccioli di fiori recisi, per mazzi o per ornamento, freschi: — dal 1° novembre al 31 ottobre dell'anno seguente	75	0
09.1401	0701 90 59		Patate di primizia	110 000	0
09.1425	ex 0704 90 90	92	Cavoli cinesi: — dal 1° novembre al 31 dicembre	150	0
09.1427	ex 0705 11 10 ex 0705 11 80	35 10	Insalata "iceberg" (Lactuca sativa L., varietà capitata L.): — dal 1° novembre al 31 dicembre	150	0
09.1403	ex 0706 10 00	14 15	Carote: — dal 1° aprile al 15 maggio	3 750	0
09.1411	ex 0706 90 90	20	Barbabietole da insalata	2 250	0
09.1405	ex 0709 30 00	50	Melanzane: — dal 1° ottobre al 30 novembre	450	0
09.1409	0709 60 10		Peperoni	450	0
09.1407	ex 0806 10 29 0806 10 30 ex 0806 10 40	50 60 70 da 11 a 16 da 41 a 46	Uve fresche da tavola: — dall'8 giugno al 14 luglio — dal 15 luglio al 20 luglio — dal 21 luglio al 9 agosto	11 000	esenzione (1)
09.1413	0806 20 11 0806 20 12 0806 20 18 ex 0806 20 91 ex 0806 20 92 ex 0806 20 98	 10 10 10	Uve secche, presentate in imballaggi immediati di contenuto netto inferiore o uguale a 15 kg	2 250	0
09.1429	2008 99 43 2008 99 53		Uve altrimenti preparate o conservate, senza aggiunta d'alcole, con aggiunta di zucchero, non denominate né comprese altrove	2 500	0
09.1421			Succhi di frutta (compresi i mosti di uva) o di ortaggi e legumi, non fermentati, senza aggiunta di alcole, anche addizionati di zucchero o di altri dolcificanti: – succhi di uva (compresi i mosti di uva): – – di massa volumica uguale o inferiore a 1,33 g/cm³ a 20 °C: – – – di valore superiore a 18 ECU per 100 kg di peso netto:	4 950	esenzione (1)

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1421 *(segue)*	2009 60 51		– – – – concentrati – – – di valore inferiore o uguale a 18 ECU per 100 kg di peso netto: – – – – aventi tenore, in peso, di zuccheri addizionati superiore a 30 %:		
	2009 60 71		– – – – – concentrati		
	ex 2009 60 90	11 91	– – – – altri, concentrati ai sensi della nota complementare 6 (nomenclatura combinata) capitolo 20		
			Vini di uve fresche, compresi i vini arricchiti d'alcole; mosti di uva, diversi da quelli della voce 2009: – altri mosti di uva: – – altri – – – con massa volumica inferiore o uguale a 1,33 g/cm³ a 20 °C e con titolo alcolometrico effettivo inferiore o uguale a 1 % vol:		
	2204 30 92		– – – – concentrati		
09.1415			Vini di uve fresche, compresi i vini arricchiti d'alcole; mosti di uva, diversi da quelli della voce 2009: – altri vini; mosti di uva la cui fermentazione è stata impedita o fermata con l'aggiunta d'alcole: – – in recipienti di capacità inferiore o uguale a 2 litri: – – – altri: – – – – con titolo alcolometrico effettivo inferiore o uguale a 13 % vol: – – – – – altri:	52 500 hl	0
	2204 21 79		– – – – – – Vini bianchi		
	ex 2204 21 80	79 80	– – – – – – altri vini		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 13 % vol e inferiore o uguale a 15 % vol: – – – – – altri:		
	ex 2204 21 83	79 80	– – – – – – Vini bianchi, diversi dai vini liquorosi con titolo alcolometrico effettivo di 15 % vol		
	ex 2204 21 84	79 80	– – – – – – altri vini, diversi dai vini liquorosi con titolo alcolometrico effettivo di 15 % vol		
09.1423			– – altri: – – – altri: – – – – con titolo alcolometrico effettivo inferiore o uguale a 13 % vol: – – – – – altri:	29 120 hl	0
	2204 29 65		– – – – – – Vini bianchi		
	ex 2204 29 75	10 (2)	– – – – – – altri vini		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 13 % vol e inferiore o uguale a 15 % vol: – – – – – altri:		
	ex 2204 29 83	80	– – – – – – Vini bianchi, diversi dai vini liquorosi con titolo alcolometrico effettivo di 15 % vol		
	ex 2204 29 84	30 (2)	– – – – – – altri vini, diversi dai vini liquorosi con titolo alcolometrico effettivo 15 % vol		

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1417			– altri vini; mosti di uva la cui fermentazione è stata impedita o fermata con l'aggiunta di alcole:	225 000 hl	0
			– – in recipienti di capacità inferiore o uguale a 2 litri:		
			– – – altri:		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 13 % vol e inferiore o uguale a 15 % vol:		
			– – – – – altri:		
	ex 2204 21 83	10	– – – – – – Vini bianchi liquorosi con titolo alcolometrico effettivo di 15 % vol		
	ex 2204 21 84	10	– – – – – – altri vini liquorosi con titolo alcolometrico effettivo di 15 % vol		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 15 % vol e inferiore o uguale a 18 % vol:		
	ex 2204 21 94	10	– – – – – altri vini liquorosi		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 18 % vol e inferiore o uguale a 22 % vol:		
	ex 2204 21 98	10	– – – – – altri vini liquorosi		
			– – altri:		
			– – – altri:		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 13 % vol e inferiore o uguale a 15 % vol:		
			– – – – – altri:		
	ex 2204 29 83	10	– – – – – – Vini bianchi liquorosi con titolo alcolometrico effettivo di 15 % vol		
	ex 2204 29 84	10	– – – – – – altri vini liquorosi con titolo alcolometrico effettivo di 15 % vol		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 15 % vol e uguale o inferiore a 18 % vol:		
	ex 2204 29 94	10	– – – – – altri vini liquorosi		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 18 % vol e inferiore o uguale a 22 % vol:		
	ex 2204 29 98	10	– – – – – altri vini liquorosi		

(1) L'esenzione si applica esclusivamente al dazio ad valorem.

(2) Suddivisione Taric applicabile dal 1° gennaio 1997.»

ALLEGATO V

«ALLEGATO VI

EGITTO

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1705	ex 0701 90 51	15	Patate di primizia: — dal 1° gennaio al 31 marzo	109 760	0
09.1703	ex 0703 10 11	10 20 30	Cipolle comprese le cipolle selvatiche della specie Muscari comosum, fresche o refrigerate:		
	ex 0703 10 19	91 92 93	— dal 1° febbraio al 15 maggio	12 120	0
	ex 0709 90 90	51 52 53 54			
09.1709	ex 0708 20 20	41 43	Fagioli (Phaseolus spp.), freschi o refrigerati:	7 680	0
	ex 0708 20 95	31 33	— dal 1° novembre al 30 aprile dell'anno seguente		
09.1701	0712 20 00		Cipolle secche, anche tagliate in pezzi o fette oppure tritate o polverizzate, ma non altrimenti preparate	5 880	0
09.1707	0805 10 01 0805 10 05 0805 10 09 0805 10 11 0805 10 15 0805 10 19 0805 10 21 0805 10 25 0805 10 29 0805 10 31 0805 10 33 0805 10 35 0805 10 37 0805 10 38 0805 10 39 0805 10 42 0805 10 44 0805 10 46 0805 10 51 0805 10 55 0805 10 59 0805 10 61 0805 10 65 0805 10 69		Arance fresche: — dal 1° luglio al 30 giugno dell'anno seguente	7 840	esenzione (1)
	ex 0805 10 82 ex 0805 10 84	10 11 13 17			
	ex 0805 10 86	10			

(1) L'esenzione si applica esclusivamente al dazio ad valorem.»

ALLEGATO VI

«ALLEGATO VII

TUNISIA

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1207	0805 10 01 0805 10 05 0805 10 09 0805 10 11 0805 10 15 0805 10 19 0805 10 21 0805 10 25 0805 10 29 0805 10 31 0805 10 33 0805 10 35 0805 10 37 0805 10 38 0805 10 39 0805 10 42 0805 10 44 0805 10 46 0805 10 51 0805 10 55 0805 10 59 0805 10 61 0805 10 65 0805 10 69 ex 0805 10 82 ex 0805 10 84 ex 0805 10 86	 10 11 13 17 10	Arance fresche: — dal 1° luglio al 30 giugno dell'anno seguente	31 360	esenzione (1)
09.1201	ex 1604 13 11 ex 1604 13 19 ex 1604 20 50 	11 19 11 19 13 15	Preparazioni e conserve di sardine della specie Sardina pilchardus:	100	0
09.1203	ex 2008 50 92 ex 2008 50 94	20 20	Polpe di albicocche, senza aggiunta né di alcole né di zuccheri, in imballaggi, in imballaggi immediati di contenuto netto superiore o uguale a 4,5 kg	5 160	0
09.1205	ex 2204 21 79 ex 2204 21 80 ex 2204 21 83 ex 2204 21 84	73 73 73 73	Vini con le seguenti denominazioni di origine: Coteaux de Teboura, Coteaux d'Utique, Sidi-Salem, Kelibia, Thibar, Mornag, grand cru Mornag, con titolo alcolometrico effettivo inferiore o uguale a 15 % vol e presentati in recipienti di capacità inferiore o uguale a 2 litri	56 000 hl	0

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1209			Vini di uve fresche, compresi i vini arricchiti d'alcole; mosti di uva, diversi da quelli della voce 2009:	179 200 hl	0
	2204 10		– Vini spumanti:		
			– – con titolo alcolometrico effettivo uguale o superiore a 8,5 % vol:		
	2204 10 19		– – – altri		
			– – altri:		
	2204 10 99		– – – altri		
			– altri vini; mosti di uva la cui fermentazione è stata impedita o fermata con l'aggiunta d'alcole:		
			– – in recipienti di capacità inferiore o uguale a 2 litri:		
	2204 21 10		– – – Vini, diversi da quelli indicati nella sottovoce 2204 10, presentati in bottiglie chiuse con un tappo "a forma di fungo" tenuto da fermagli o legacci; vini altrimenti presentati aventi, alla temperatura di 20 °C, una sovrappressione dovuta all'anidride carbonica in soluzione, non inferiore a 1 bar e inferiore a 3 bar		
			– – – altri:		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo inferiore o uguale a 13 % vol:		
			– – – – – altri:		
	2204 21 79		– – – – – – Vini bianchi		
	ex 2204 21 80	73	– – – – – – altri vini		
		79			
		80			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 13 % vol e inferiore o uguale a 15% vol:		
			– – – – – altri:		
	2204 21 83		– – – – – – Vini bianchi		
	ex 2204 21 84	10	– – – – – – altri vini		
		73			
		79			
		80			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 15 % vol e infeirore o uguale a 18 % vol:		
	ex 2204 21 94	10	– – – – – altri vini		
		30			
		(2)			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 18 % vol e inferiore o uguale a 22 % vol:		
	ex 2204 21 98	10	– – – – – altri vini		
		30			
		(2)			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 22 % vol:		
	ex 2204 21 99	10	– – – – – altri vini		
		(2)			
			– – altri:		

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1209 *(segue)*	2204 29 10		– – – Vini, diversi da quelli indicati nella sottovoce 2204 10, presentati in bottiglie chiuse con tappo "a forma di fungo" tenuto da fermagli o legacci; vini altrimenti presentati, aventi, alla temperatura di 20 °C, una sovrappressione dovuta all'anidride carbonica in soluzione, non inferiore a 1 bar e inferiore a 3 bar		
			– – – altri:		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo inferiore o uguale a 13 % vol:		
			– – – – – altri:		
	2204 29 65		– – – – – – Vini bianchi		
	ex 2204 29 75	10	– – – – – – altri vini		
		(2)			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 13 % vol e inferiore o uguale a 15 % vol:		
			– – – – – altri:		
	2204 29 83		– – – – – – Vini bianchi		
	ex 2204 29 84	10	– – – – – – altri vini		
		30			
		(2)			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 15 % vol e inferiore o uguale a 18 % vol:		
	ex 2204 29 94	10	– – – – – altri vini		
		30			
		(2)			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 18 % vol e inferiore o uguale a 22 % vol:		
	ex 2204 29 98	10	– – – – – altri vini		
		30			
		(2)			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 22 % vol:		
	ex 2204 29 99	10	– – – – – altri vini		
		(2)			

(1) L'esenzione si applica esclusivamente al dazio ad valorem.

(2) Suddivisione Taric applicabile dal 1° gennaio 1997.»

ALLEGATO VII

«ALLEGATO VIII

ALGERIA

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato	Dazio contingentale (in %)
09.1001	ex 2204 21 79 ex 2204 21 80 ex 2204 21 83 ex 2204 21 84	71 71 71 71	Vini con le seguenti denominazioni di origine: Aïn Bessem-Bouira, Médéa, coteaux du Zaccar, Dahra, coteaux de Mascara, monts du Tessalah, coteaux de Tlemcen, con titolo alcolometrico effettivo inferiore o uguale a 15 % vol, presentati in recipienti contenenti 2 litri o meno	224 000 hl	0
09.1003			Vini di uve fresche, compresi i vini arricchiti d'alcole; mosti di uva, diversi da quelli della voce 2009:	224 000 hl	0
	2204 10		– Vini spumanti:		
			– – con titolo alcolometrico effettivo uguale o superiore a 8,5 % vol:		
	2204 10 19		– – – altri		
			– – altri:		
	2204 10 99		– – – altri		
			– altri vini: mosti di uve la cui fermentazione è stata impedita o fermata con aggiunta di alcole:		
			– – in recipienti di capacità inferiore o uguale a 2 litri:		
	2204 21 10		– – – Vini, diversi da quelli indicati nella sottovoce 2204 10, presentati in bottiglie chiuse con un tappo "a forma di fungo" tenuto da fermagli o legacci; vini altrimenti presentati aventi, alla temperatura di 20 °C, una sovrappressione dovuta all'anidride carbonica in soluzione, non inferiore a 1 bar e inferiore a 3 bar		
			– – – altri:		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo inferiore o uguale al 13 % vol:		
			– – – – – altri:		
	2204 21 79		– – – – – – Vini bianchi		
	ex 2204 21 80	71	– – – – – – altri vini		
		79			
		80			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 13 % vol e inferiore o uguale a 15% vol:		
			– – – – – altri:		
	2204 21 83		– – – – – – Vini bianchi		
	ex 2204 21 84	10	– – – – – – altri vini		
		71			
		79			
		80			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 15 % vol e inferiore o uguale a 18 % vol:		
	ex 2204 21 94	10	– – – – – altri vini		
		30			
		(1)			
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 18 % vol e inferiore o uguale a 22 % vol:		
	ex 2204 21 98	10	– – – – – altri vini		
		30			
		(1)			

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato	Dazio contingentale (in %)
09.1003 *(segue)*			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 22 % vol:		
	ex 2204 21 99	10 (1)	– – – – – altri vini		
			– – altri:		
	2204 29 10		– – – Vini, diversi da quelli indicati nella sottovoce 2204 10, presentati in bottiglie chiuse con un tappo "a forma di fungo" tenuto da fermagli o legacci; vini altrimenti presentati aventi, alla temperatura di 20 °C, una sovrappressione dovuta all'anidride carbonica in soluzione non inferiore a i bar e inferiore a 3 bar		
			– – – altri:		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo inferiore o uguale a 13 % vol:		
			– – – – – altri:		
	2204 29 65		– – – – – – Vini bianchi		
	ex 2204 29 75	10 (1)	– – – – – – altri vini		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 13 % vol e inferiore o uguale a 15% vol:		
			– – – – – altri:		
	2204 29 83		– – – – – – Vini bianchi		
	ex 2204 29 84	10 30 (1)	– – – – – – altri vini		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 15 % vol e inferiore o uguale a 18 % vol:		
	ex 2204 29 94	10 30 (1)	– – – – – altri vini		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 18 % vol e inferiore o uguale a 22 % vol:		
	ex 2204 29 98	10 30 (1)	– – – – – altri vini		
			– – – – con titolo alcolometrico effettivo superiore a 22 % vol:		
	ex 2204 29 99	10 (1)	– – – – – altri vini		

(1) Suddivisione TARIC applicabile dal 1° gennaio 1997.»

ALLEGATO VIII

«ALLEGATO IX

MALTA

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato	Dazio contingentale (in %)
09.1451	2203 00		Birra di malto	5 000 hl	0»

ALLEGATO IX

«ALLEGATO X

CISGIORDANIA E STRISCIA DI GAZA

Numero d'ordine	Codice NC	Sud-divisione TARIC	Designazione delle merci	Volume del contingente per anno o per periodo indicato (in t)	Dazio contingentale (in %)
09.1381	ex 0810 10 05	11	Fragole fresche:	1 200	0
		19	— dal 1° novembre al 31 marzo dell'anno seguente		
		31			
		39			
	ex 0810 10 80	51			
		59			
09.1382	0603 10		Fiori e boccioli di fiori, recisi, freschi	1 500	0»